

الاتحاد الدولي للاتصالات

ITU-R

قطاع الاتصالات الراديوية في الاتحاد الدولي للاتصالات

التوصية ITU-R M.2034
(2013/02)

الهجائية المستعملة في البرق لاتصالات البيانات
بواسطة الإبراق بزحزحة الطور بمعدل 31 بود
في خدمتي الهواة والهواة الساتلية

M السلسلة

الخدمة المتنقلة وخدمة التحديد الراديوي للموقع
وخدمة الهواة والخدمات الساتلية ذات الصلة



تمهيد

يضطلع قطاع الاتصالات الراديوية بدور يتمثل في تأمين الترشيد والإنصاف والفعالية والاقتصاد في استعمال طيف الترددات الراديوية في جميع خدمات الاتصالات الراديوية، بما فيها الخدمات الساتلية، وإجراء دراسات دون تحديد مدى الترددات، تكون أساساً لإعداد التوصيات واعتمادها. ويؤدي قطاع الاتصالات الراديوية وظائفه التنظيمية والسياساتية من خلال المؤتمرات العالمية والإقليمية للاتصالات الراديوية وجميعيات الاتصالات الراديوية بمساعدة لجان الدراسات.

سياسة قطاع الاتصالات الراديوية بشأن حقوق الملكية الفكرية (IPR)

يرد وصف للسياسة التي يتبعها قطاع الاتصالات الراديوية فيما يتعلق بحقوق الملكية الفكرية في سياسة البراءات المشتركة بين قطاع تقييس الاتصالات وقطاع الاتصالات الراديوية والمنظمة الدولية للتوحيد القياسي واللجنة الكهروتقنية الدولية (ITU-T/ITU-R/ISO/IEC) والمشار إليها في الملحق 1 بالقرار 1 ITU-R. وترد الاستثمارات التي ينبغي لحاملي البراءات استعمالها لتقديم بيان عن البراءات أو للتصريح عن منح رخص في الموقع الإلكتروني <http://www.itu.int/ITU-R/go/patents/en> حيث يمكن أيضاً الاطلاع على المبادئ التوجيهية الخاصة بتطبيق سياسة البراءات المشتركة وعلى قاعدة بيانات قطاع الاتصالات الراديوية التي تتضمن معلومات عن البراءات.

سلاسل توصيات قطاع الاتصالات الراديوية

(يمكن الاطلاع عليها أيضاً في الموقع الإلكتروني <http://www.itu.int/publ/R-REC/en>)

العنوان	السلسلة
البث الساتلي	BO
التسجيل من أجل الإنتاج والأرشفة والعرض؛ الأفلام التلفزيونية	BR
الخدمة الإذاعية (الصوتية)	BS
الخدمة الإذاعية (التلفزيونية)	BT
الخدمة الثابتة	F
الخدمة المتنقلة وخدمة التحديد الراديوي للموقع وخدمة الهواة والخدمات الساتلية ذات الصلة	M
انتشار الموجات الراديوية	P
علم الفلك الراديوي	RA
أنظمة الاستشعار عن بعد	RS
الخدمة الثابتة الساتلية	S
التطبيقات الفضائية والأرصاد الجوية	SA
تقاسم الترددات والتنسيق بين أنظمة الخدمة الثابتة الساتلية والخدمة الثابتة	SF
إدارة الطيف	SM
التجميع الساتلي للأخبار	SNG
إرسالات الترددات المعيارية وإشارات التوقيت	TF
المفردات والمواضيع ذات الصلة	V

ملاحظة: تمت الموافقة على النسخة الإنكليزية لهذه التوصية الصادرة عن قطاع الاتصالات الراديوية بموجب الإجراء الموضح في القرار 1 ITU-R.

النشر الإلكتروني

جنيف، 2014

© ITU 2014

جميع حقوق النشر محفوظة. لا يمكن استنساخ أي جزء من هذه المنشورة بأي شكل كان ولا بأي وسيلة إلا بإذن خطي من الاتحاد الدولي للاتصالات (ITU).

التوصية ITU-R M.2034

الهجائية المستعملة في البرق لاتصالات البيانات بواسطة الإبراق بزحزة الطور بمعدل 31 بود في خدمتي الهواة والهواة الساتلية

(المسألة ITU-R 48-6/5)

(2013)

مجال التطبيق

تضع هذه التوصية هجائية للبرق وبروتوكولات إرسال من أجل الإبراق بزحزة الطور بمعدل 31 بود في خدمتي الهواة والهواة الساتلية.

إن جمعية الاتصالات الراديوية للاتحاد الدولي للاتصالات،

إذ تضع في اعتبارها

- أ) أن الإبراق بزحزة الطور بمعدل 31 بود أصبح من أساليب الإرسال السائدة في خدمتي الهواة والهواة الساتلية؛
- ب) أن الإبراق بزحزة الطور بمعدل 31 بود يستخدم هجائية للبرق تُعرف على نطاق واسع باسم فاريكود (Varicode)، تم استمثالها للغة الإنكليزية، تشغل فيها الرموز التي تستعمل بوتيرة أكبر عدداً أقل من البتات؛
- ج) أنه ينبغي توثيق هجائيات البرق وتحديثها من آن لآخر لتلبية احتياجات خدمات الاتصالات الراديوية،

توصي

1 بأن يُستخدم الملحق لتحديد رموز الشفرة فاريكود وتطبيقاتها في خدمتي الهواة والهواة الساتلية.

الملحق

1 مقدمة

الإبراق بزحزة الطور بمعدل 31 بود (PSK-31) هو أسلوب للاتصالات الرقمية مصمم من أجل المحادثات الحية من لوحة مفاتيح إلى لوحة مفاتيح أخرى، مشابه للطباعة الراديوية عن بُعد. ويبلغ معدل بيانات هذا الأسلوب 31,25 بود (50 كلمة في الدقيقة تقريباً) وعرض نطاقه الضيق (60 Hz تقريباً عند -26 dB) يقلل تعرضه للضوضاء. واسم الإبراق PSK-31 في الاتحاد الدولي للاتصالات 60H0J2B. وهو يستخدم إما التشكيل بالإبراق بزحزة الطور الأثيني (BPSK) بدون تصحيح أخطاء أو التشكيل التربيعة بزحزة الطور (QPSK) مع تصحيح أخطاء (تشفير تلافيفي وفك تشفير فاريكود). ولتقليل عرض النطاق المشغول لأدنى حد، يخضع الخرج لترشيح بمرشاح جيب التمام قبل الوصول إلى دخل المرسل السمعي. والإبراق PSK-31 يسهل مراقبته وتستخدم حالات التنفيذ الأكثر شيوعاً برمجياً معالج الإشارة الرقمية (DSP) يتم تشغيلها على كارت صوت حاسوبي.

ولكل إرسال افتتاحية، إشارة خاملة من أصفار مستمرة تقابل انعكاسات طور مستمرة بمعدل رموز يبلغ 31,25 انعكاس/ثانية، وخاتمة عبارة عن موجات خاملة مستمرة غير مشكّلة تمثل سلسلة من الأحاد المنطقية. ويؤدي انقطاع انعكاسات الطور إلى توقف مفكك التشفير.

وعلى الرغم من أن معدل رموز يبلغ 31,25 بود يُعد نموذجياً في معظم استعمالات خدمة الهواة، يمكن لمعدل الرموز أن يتغير متناسباً مباشر مع تردد انعكاسات الطور. وقد تحققت إرسالات بمعدلات رموز وصلت إلى 125 بود.

2 رموز الشفرة فاريكود

الرموز المختلفة التي تمثل توليفة من أطوال متغيرة من البتات تُعرف باسم الشفرة فاريكود. ونظراً إلى أن أطوال البتات الأقصر تستعمل في الرسائل الأكثر شيوعاً باللغة الإنكليزية، تُحسن الشفرة فاريكود من الكفاءة من منظور متوسط مدة الرمز. كما أن الشفرة فاريكود ذاتية التزامن. ولا يحتاج الأمر إلى عمليات منفصلة لتحديد موضع نهاية الرمز وموضع بداية الرمز التالي نظراً إلى أن النموذج المستعمل لتمثيل المسافة بين رمزين (صفران متتاليان على الأقل) لا تحدث في رمز واحد البتة. ونظراً إلى أنه لا توجد رموز فاريكود يمكن أن تبدأ أو تنتهي بصفر (0)، فإن الرمز الأقصر هو واحد وحيد (1) في حد ذاته. والرمز التالي هو 11 ثم 101 ثم 111 ثم 1011 ثم 1101 — وليس 10 أو 100 أو 1000 (لأنها تنتهي بأصفار)، وليس 1001 (لأنه يحتوي على صفرين متعاقبين). ويُولد هذا الأسلوب شفرة ASCII من 128 رمزاً بطول عشر بتات. ومع ذلك، فإن فلسفة التشفير تستوعب تتابعات بتات أطول بما يسمح برموز إضافية، مثل الرموز ذات علامات التشكيل.

وتعرض مجموعة رموز الشفرة فاريكود أدناه. وتُرسل الشفرات بدءاً من البتة اليسار مع صفر (0) يمثل انعكاسة طور على الإبراق BPSK وواحد (1) يمثل موجة خاملة ثابتة. ويوضع صفران على الأقل بين كل رمزين. وقد لا تستعمل بعض حالات التنفيذ جميع الشفرات أدنى من 32. ويلاحظ أن الحروف الصغيرة تأخذ النماذج الأقصر ومن ثم فهي الأسرع في الإرسال.

رموز التحكم في مجموعة رموز الشفرة فاريكود

الوصف	الاختصار	فاريكود
رمز خاوي	NUL	1010101011
بداية عنوان	SOH	1011011011
بداية نص	STX	1011101101
نهاية نص	ETX	1101110111
نهاية إرسال	EOT	1011101011
استفسار	ENQ	1101011111
إخطار	ACK	1011101111
تنبيه	BEL	1011111101
شطب ما سبق	BS	1011111111
جدول أفقي	HT	11101111
تغذية خطية	LF	11101
جدول رأسي	VT	1101101111
تغذية شكلية	FF	1011011101
عودة للبداية	CR	11111
زحزحة للخارج	SO	1101110101
زحزحة للداخل	SI	1110101011
إفلات وصلة البيانات	DLE	1011110111
تحكم جهاز 1 (XON)	DC1	1011110101
تحكم جهاز 2	DC2	1110101101
تحكم جهاز 3 (XOFF)	DC3	1110101111
تحكم جهاز 4	DC4	1101011011
إخطار سلمي	NAK	1101101011
حمول مترامن	SYN	1101101101
نهاية فدرة الإرسال	ETB	1101010111
إلغاء	CAN	1101111011
نهاية الوسط	EM	1101111101
استبدال	SUB	1110110111
إفلات	ESC	1101010101
فاصل ملفات	FS	1101011101
فاصل مجموعات	GS	1110111011
فاصل سجلات	RS	1011111011
فاصل وحدات	US	1101111111
حذف	DEL	1110110101

الرموز القابلة للطبع

الشكل	فاريكود
`	1011011111
a	1011
b	1011111
c	101111
d	101101
e	11
f	111101
g	1011011
h	101011
i	1101
j	111101011
k	10111111
l	11011
m	111011
n	1111
o	111
p	111111
q	110111111
r	10101
s	10111
t	101
u	110111
v	1111011
w	1101011
x	11011111
y	1011101
z	111010101
{	1010110111
	110111011
}	1010110101
~	1011010111

الشكل	فاريكود
@	1010111101
A	1111101
B	11101011
C	10101101
D	10110101
E	1110111
F	11011011
G	11111101
H	101010101
I	1111111
J	111111101
K	101111101
L	11010111
M	10111011
N	11011101
O	10101011
P	11010101
Q	111011101
R	10101111
S	1101111
T	1101101
U	101010111
V	110110101
W	101011101
X	101110101
Y	101111011
Z	1010101101
[111110111
\	111101111
]	111111011
^	1010111111
_	101101101

الشكل	فاريكود
SP	1
!	111111111
"	101011111
#	111110101
\$	111011011
%	1011010101
&	1010111011
'	101111111
(11111011
)	11110111
*	101101111
+	111011111
,	1110101
-	110101
.	1010111
/	110101111
0	10110111
1	10111101
2	11101101
3	11111111
4	101110111
5	101011011
6	101101011
7	110101101
8	110101011
9	110110111
:	11110101
;	110111101
<	111101101
=	1010101
>	111010111
?	101010111